NGO代表からの報告

田中正子(JAWW代表)

◆ 参加した会議等

- 1. NGO Consultation 2月26日(日)米国救世軍本部ホール
- 2. 開会式 2月27日(月)
- 3. 一般討論
- 4. 主テーマ "The empowerment of rural women" に関する専門家討議、二つのパネル
- 5. 非公式協議の一部
- 6. UN Women の役員と地域 Caucus との Open Dialogue: 3月3日(土) Church Center 各地域コーカスから10人、全体で4~50人が出席、4人のUN Women の役員からAdvisory Council の設置などについて説明を受けた。
- 7. 国際女性デーの公式行事:3月7日(水)NLB 第4会議場

午前:スピーチ

バン・キ・ムン UN 事務総長

M. カマラ CSW56 議長 (リベリア)

M. バチェレ UN Women 事務局長のビデオメッセージ

サイドイベント(UN Women): Empower rural women⁻ End hunger and poverty 午後:サイドイベント(UN Women): Changemakers and Peacekeepers⁻ Journey towards equal representation of women

8. 日本提案の決議 "Gender equality and the empowerment of women in natural disaster" (自然災害におけるジェンダー平等と女性のエンパワーメント)

3月9日(金)採択

昨年6月11日に、NGO「災害・復興と男女共同参画」実行委員会が、シンポジウム「災害・復興と男女共同参画」を開催し、その後も復興基本方針に女性の登用を要請するなどの運動を行ってきたが、それが今回の決議提案につながったと考えられる。政府と NGO のよい連携となった。

◆ 国連代表部による日本からの参加NGOへのブリーフィング

第 1 回目 3 月 2 日 (金) 18:30~ 国連代表部会議室 48 名参加 第 2 回目 3 月 7 日 (水) 18:30~ 国連代表部会議室 15 名参加

◆日本のNGOの多彩な活躍

1. NGO Consultation 2月26日

Rural women Panel - Moderated by Nyaradzai Gumbonzvanda, Chair, NGO/CSW Geneva

日本から雀部真理さん(大阪 YWCA)がパネリストに招かれ、プログラムに以下のように紹介されている。

Mari Sasabe (Japan) is a rural farmer in Osaka, Japan, a leader and active member of the YWCA of Japan. She specializes in organic farming and is an English teacher and translator. She is passionately involved in issues of violence against women, and especially concerning invisible foreign brides enticed to and sold in Japan from foreign countries. She brings a unique perspective of the situation of rural women in one of the most developed countries in the world, and the regional dimensions of violence against women and the response by local women's groups and associations.

2. JAWW (日本女性監視機構) による独立行政法人国立女性教育会館存続問題に関する署名活動 原ひろ子、青木玲子、小林三津子、石川美幸

集めた署名:34か国、112名

帰国後、内閣府男女共同参画局を通して、各大臣に提出

3. サイドイベント 3月1日(木)1:15~2:30 pm(別項)

国連 NGO 国内婦人委員会・国際婦人年連絡会・JAWW (日本女性監視機構):

"Disaster/reconstruction and gender equality —The great earthquake and tsunami in Eastern Japan"

- 4. 日本の NGO 主催のパラレルイベント (別項)
- (1)(社)農山漁村女性·生活活動支援協会:

"Women's Role in Food Security and Sustainable Development: Partnership Between Rural and Urban Women"

(2) 北九州アジア女性交流・研究フォーラム:

"Empowerment of Japanese Rural Women: under the Globalizing Economy and the Disaster of 3.11"

(3) ヒューマンライツ・ナウ、日本弁護士連合会:

"Situation of Rural Women Affected by the Great Japan Earthquake and Nuclear Power Plant Accident"

5. アジア太平洋女性監視機構(APWW)主催のパラレルイベント

"Gender and Disaster in Asia and the Pacific"

(ジェンダーとアジア太平洋地域の災害)

2月28日 8:30~10:00

会場: Boss Room, the 8th Floor, CCUN (Church Center)

Moderator: 原ひろ子 (JAWW)

Speakers(6 人):

(1) Pawadee Tonguthai (Thai Women Watch)

"A New Challenge for Rural Women in Thailand: Sustainable management of natural disaster" $(\mathcal{F}\mathcal{A})$

(2) Shabina Khan (Fiji Women's Rights Movement)

"The Silent Voices of Women in Disaster Management with a focus on Fiji (current flooding)" (773)

(3) Carole Shaw (JERA (International Justice, Equality, Rights, Access))

"Women's Voices from the Floodplains" (オーストラリア)

(4) Sepali Kottegoda (Women and Media Collective, Sri Lanka)

" The Impact of Disasters in the South Asian context: Some key pointers for action" (スリランカ)

(5) Mavic Cabrera-Balleza (Isis International)

"Gender and Disaster: Isis Point of View" (tentative title) (フィリピン)

(6) Young Hai Park (BPW Korea/ Korea Women Watch)

"Experience of Korean Women in Recent Disaster Relief Activities"(韓国)

Q&A and Discussion

Closing Remarks

Sepali Kottegoda (Chair of Asia Pacific Women's Watch, APWW)

参加者 75 名 (世界各地から)